

Tầm soát thính lực của con quý vị



Nếu quý vị chọn không cung cấp thông tin cá nhân, chúng tôi sẽ không thể sắp xếp bắt cứ việc theo dõi chăm sóc cần thiết mà con quý vị cần sau khi tầm soát thính lực. Chúng tôi cũng không thể liên lạc với quý vị về những dự án nghiên cứu và sáng kiến trong tương lai.

Các câu hỏi thường gặp

Con tôi phản ứng với những âm thanh lớn—vậy con tôi có cần được tầm soát thính lực hoặc thẩm định tai cho trẻ sơ sinh?

Tình trạng khiếm thính phức tạp hơn là chỉ có thể nghe những âm thanh lớn. Hầu hết trẻ nhỏ bị khiếm thính vẫn sẽ phản ứng với âm thanh lớn. Các âm thanh quan trọng cho việc phát triển kỹ năng nói và ngôn ngữ là những âm thanh nhỏ và những âm thanh này khó có thể xét nghiệm với trẻ sơ sinh mà không có thiết bị chuyên môn.

Việc tầm soát thính lực trẻ sơ sinh có an toàn không? Những nguy cơ của việc tầm soát là gì?

Việc tầm soát thính lực nhanh chóng và an toàn. Con quý vị có thể cảm thấy hơi bị khó chịu nhất thời khi lấy bộ nối âm ở tai ra. Việc tầm soát thính lực có rủi ro nhỏ là có thể không xác định được em bé cần được xem xét thính lực kỹ lưỡng hơn.

Những nguy cơ của việc không tầm soát thính lực trẻ sơ sinh là gì? Có phương pháp nào thay cho việc tầm soát thính lực không?

Nguy cơ chính khi không tầm soát thính lực là chậm trễ trong việc chẩn đoán nếu em bé bị khiếm thính. Chẩn đoán sớm tạo cơ hội giúp đỡ sớm để mang đến cho những em bé bị khiếm thính cơ hội tốt nhất có thể được trong việc phát triển kỹ năng giao tiếp. Không có phương pháp thay thế nào cho việc tầm soát thính lực trẻ sơ sinh.

Thính lực có thể dần dà thay đổi

Tình trạng khiếm thính có thể dần dà phát triển, vì vậy điều quan trọng là chú ý đến thính lực của con mình khi chúng tăng trưởng. Hãy nói chuyện với y tá sức khỏe mẫu nhí hoặc bác sĩ gia đình nếu quý vị có bất cứ câu hỏi hoặc mối lo ngại nào về thính lực của con mình.

Quý vị có bất cứ câu hỏi hoặc mối lo ngại gì không?

Hãy liên lạc với VIHSP

Hãy nói chuyện với chuyên viên tầm soát thính lực VIHSP

Giám đốc Khu vực VIHSP

Trụ sở Chính của VIHSP

The Royal Children's Hospital Melbourne
(Bệnh viện Nhi đồng Melbourne)
Centre for Community Child Health
(Trung tâm Sức khỏe Trẻ em Cộng đồng)

50 Flemington Road Parkville
Victoria 3052 Australia
Điện thoại +61 3 9345 4941
Email email.vihsp@rch.org.au
www.rch.org.au/vihsp



**Victorian Infant Hearing
Screening Program**

Tầm soát thính lực của con quý vị

Tại sao tầm soát thính lực trẻ sơ sinh lại quan trọng?

Tầm soát thính lực trẻ sơ sinh là một trong những việc kiểm tra sức khỏe thông lệ cho con quý vị sau khi sinh. Đây là việc kiểm tra thính lực miễn phí và nhanh chóng cho con quý vị. Việc kiểm tra này do Chương trình Tâm soát Thính lực Trẻ sơ sinh Victoria (VIHSP) cung cấp và do Bệnh viện Nhi đồng điều hành. Tình trạng khiếm thính có thể không rõ ràng trong vài tuần đầu đời và có thể ảnh hưởng đến kỹ năng nói và phát triển ngôn ngữ. Phát hiện sớm đồng nghĩa với việc các em bé bị khiếm thính sẽ được lợi nhất khi còn thơ.

Quy trình tầm soát thính lực trẻ sơ sinh như thế nào?

Với sự đồng ý của quý vị, chuyên viên tầm soát thính lực sẽ dán các bộ cảm biến nhỏ lên trán, má và gáy em bé. Thiết bị tầm soát thính lực sẽ phát ra những âm thanh nhỏ vào tai em bé thông qua bộ nối âm (bộ chụp tai mềm) đặt vào mỗi tai. Các bộ cảm biến sẽ phát hiện phản ứng của em bé với âm thanh.

Việc tầm soát không đau và thường không làm cho con quý vị khó chịu. Nếu con quý vị nằm yên hoặc ngủ và trong phòng yên lặng thì việc tầm soát thính lực chưa đến năm phút. Quý vị có thể ôm hoặc cho con bú sữa mẹ trong lúc tầm soát.

Khi nào con tôi được tầm soát thính lực cho trẻ sơ sinh?

Chúng tôi cố gắng tầm soát em bé ngay sau khi sinh, miễn là chúng khỏe mạnh và nằm yên. Nếu con quý vị đang ở trong Khu Chăm sóc Đặc biệt cho Trẻ sơ sinh hoặc Chăm sóc Đặc biệt cho Trẻ sinh non, hoặc sinh trước 34 tuần thai nghén, chúng tôi sẽ chờ để thực hiện việc tầm soát khi con quý vị khỏe mạnh hoặc gần xuất viện để về nhà.

Trường hợp con tôi không thể được tầm soát tại bệnh viện thì sao?

Một số em bé không nằm yên hoặc xuất viện sớm có thể không được tầm soát thính lực trẻ sơ sinh trước khi các cháu xuất viện. Nếu việc này xảy ra, chúng tôi sẽ liên lạc với quý vị để sắp xếp cuộc hẹn bệnh nhân ngoại trú.

Làm cách nào tôi biết được kết quả tầm soát thính lực?

Quý vị sẽ được cho biết kết quả ngay sau khi hoàn tất việc tầm soát. Kết quả *đạt yêu cầu* nghĩa là có phản ứng rõ ràng với việc tầm soát và không cần tầm soát thêm. Nếu phản ứng không rõ ràng, việc tầm soát thính lực trẻ sơ sinh sẽ được làm lại với một số lần giới hạn. Nếu lần tầm soát thính lực con quý vị sau cùng không cho thấy phản ứng rõ ràng, em bé sẽ được giới thiệu đến chuyên viên thính lực để làm xét nghiệm thật tỉ mỉ. Giám đốc Khu vực VIHSP và Dịch vụ Hỗ trợ Sớm VIHSP sẽ liên lạc với quý vị để thảo luận về việc giới thiệu này.

Chúng tôi sẽ lưu hồ sơ kết quả tầm soát thính lực của con quý vị trong sổ *Hồ sơ Sức khỏe, Học tập và Phát triển của Tôi* (sổ màu xanh lục) và trong cơ sở dữ liệu VIHSP.

Thông tin về tôi và con tôi được lưu và sử dụng như thế nào?

Cơ sở dữ liệu VIHSP được sử dụng để theo dõi và đánh giá VIHSP và kết nối trẻ sơ sinh và gia đình các cháu với các dịch vụ. VIHSP thu thập và sử dụng thông tin về quý vị và con quý vị phù hợp với các Nguyên tắc Quyền Riêng tư về Sức khỏe trong *Đạo luật Y tế 2001 (Health Records Act 2001)* và các Nguyên tắc Quyền Riêng tư về Thông tin trong *Đạo luật Bảo vệ Quyền Riêng tư và Dữ liệu 2014 (Privacy and Data Protection Act 2014)*.

Những đạo luật này cũng bao gồm việc sử dụng thông tin cho việc đánh giá, giáo dục và nghiên cứu.

VIHSP cam kết bảo mật và giữ thông tin thu thập được an toàn, tránh việc truy cập, sử dụng hoặc thất lạc không được phép.

Để bảo đảm con quý vị được kết nối với các dịch vụ và điều trị phù hợp, thông tin như chi tiết sinh, chi tiết liên lạc và kết quả tầm soát hoặc khám tai có thể được chia sẻ giữa VIHSP và các chuyên gia khác, gồm có:

- chuyên viên thính lực
- bác sĩ
- y tá sức khỏe mẫu nhí
- các dịch vụ can thiệp sớm cho trẻ em
- các chuyên gia y tế và giáo dục khác.

VIHSP có thể sử dụng thông tin của quý vị cho mục đích đánh giá, giáo dục và nghiên cứu. Quý vị có thể được liên lạc về những dự án trong tương lai. Quý vị có thể chọn muốn hoặc không muốn tìm hiểu thêm về những dự án vào thời điểm đó. Nếu những dự án liên quan đến nghiên cứu, chúng được thực hiện theo *Tuyên bố Quốc gia về Hành vi Đạo đức trong việc Nghiên cứu Con người*.

Xin vui lòng nói chuyện với Giám đốc Khu vực VIHSP nếu quý vị muốn biết thêm về những gì xảy ra với thông tin được VIHSP thu thập. Quý vị có thể xem hoặc sửa đổi thông tin cá nhân của mình bằng cách liên lạc với Văn phòng Tự do Thông tin tại Bệnh viện Nhi đồng: www.rch.org.au/foi